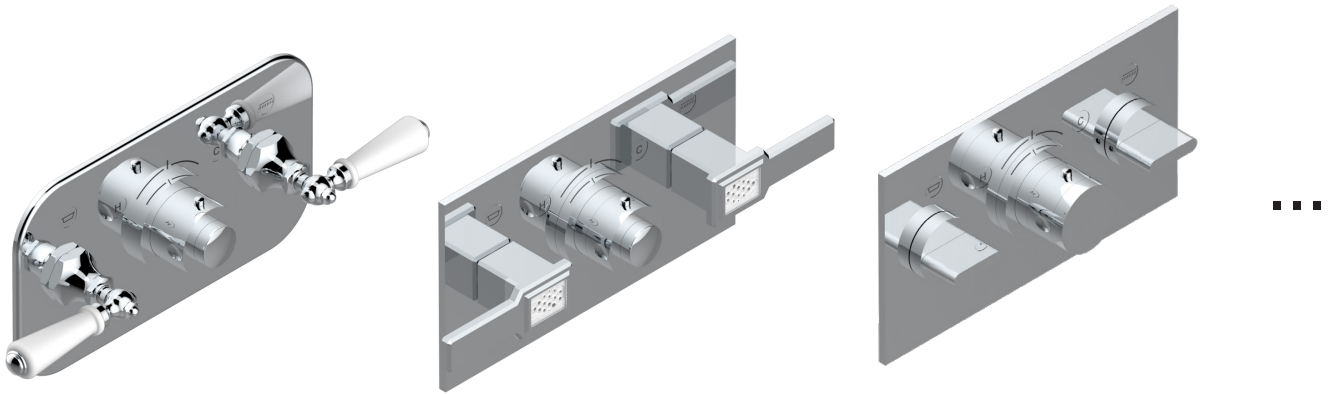
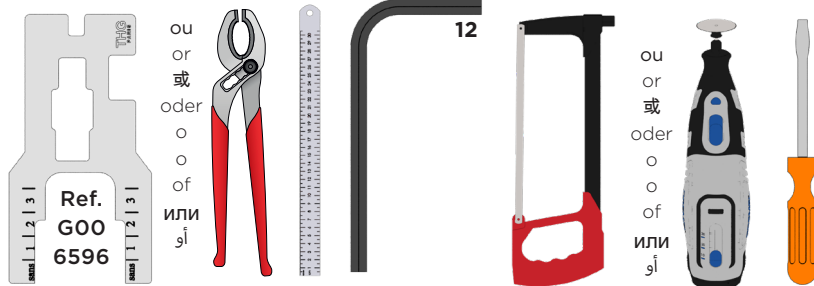




- FR** Garniture pour mitigeur thermostatique THG avec deux robinets d'arrêt
- EN** Trim for THG thermostat with 2 valves
- CN** THG恒温混合阀带有两个截止阀
- DE** Garnitur für Unterputz-Thermostat THG
- ES** Parte exterior del termostático con dos llaves de paso integradas
- IT** Guarnizione per valvola miscelatrice termostatica THG con due rubinetti di arresto
- NL** Pakking voor thermostatische mengkraan THG met twee afsluitkranen
- RU** Гарнитура для термостатического смесителя THG с двумя запорными кранами
- AR** تجهيزات إضافية للخلط المنظم للحرارة THG مع صنبورين للغلق

Outillage (Non-fourni)

Tools (Not provided)
工具 (自备)
Werkzeuge (Nicht mitgeliefert)
Herramientas (no suministradas)
Utensili (non forniti)
Gereedschap (Niet meegeleverd)
инструменты (Не обеспечен)
الأدوات (غير مرفقة)



Assurez vous d'avoir purgé les canalisations et vérifié l'étalonnage de la cartouche

Make sure you have purged the water pipes, and checked the calibration of the cartridge

确保已清空管道并检查滤芯的校准

Stellen Sie sicher, dass Sie die Kanäle gespült und die Kalibrierung der Kartusche überprüft haben

Asegúrese de que ha limpiado los conductos y verificado la calibración del cartucho

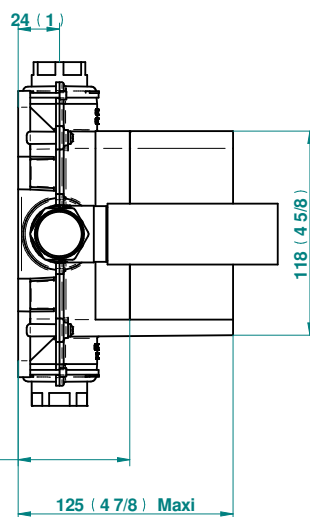
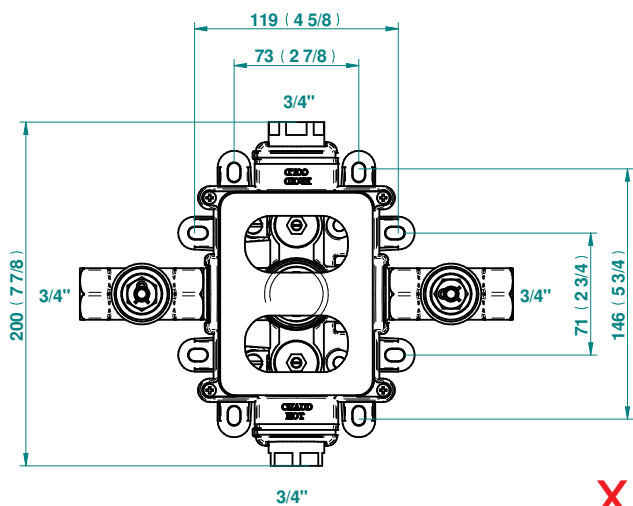
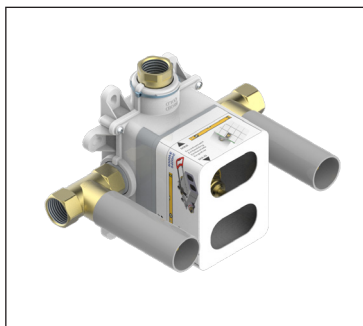
Assicurarsi di aver spurgato le condutture e controllato la calibrazione della cartuccia

Zorg ervoor dat u de leidingen hebt ontluicht en de kalibratie van de cartouche hebt gecontroleerd

Убедитесь, что вы прочистили трубопроводную сеть и проверили калибровку картриджа

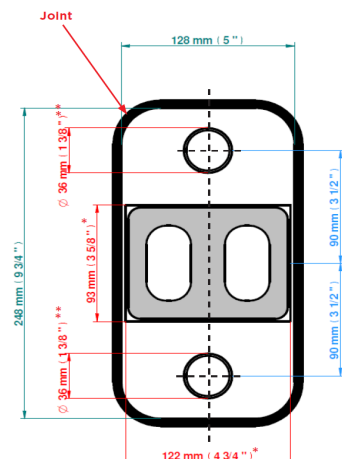
تشوطينا لال قرياعمر نم ققحتو تاونقل الريهطت نم دكأت

5401AHC



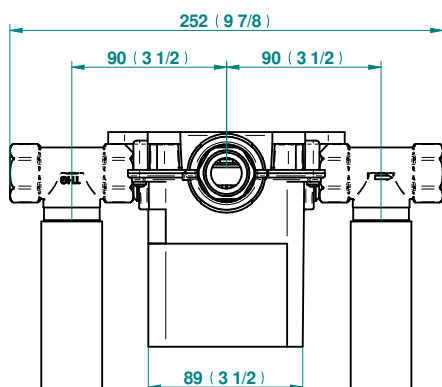
* Cote de découpe pour le boîtier
Cut-out dimensions for box

** Cote de découpe pour le manchon
Cut-out dimension for sleeve



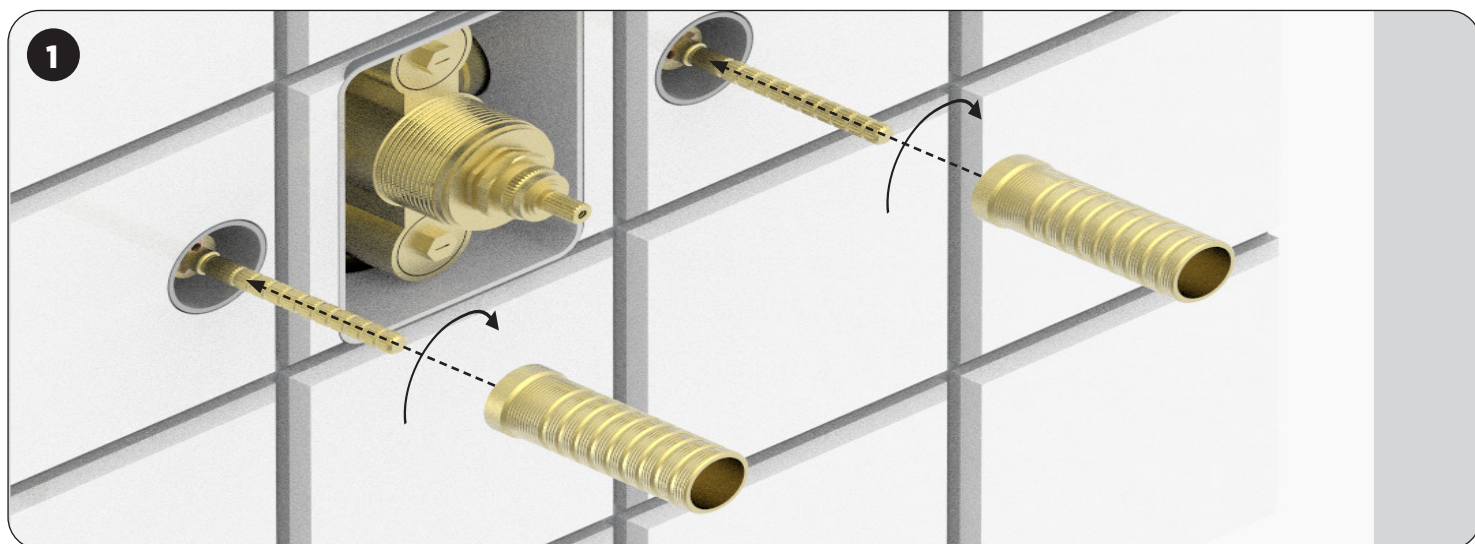
Encastrement Mini

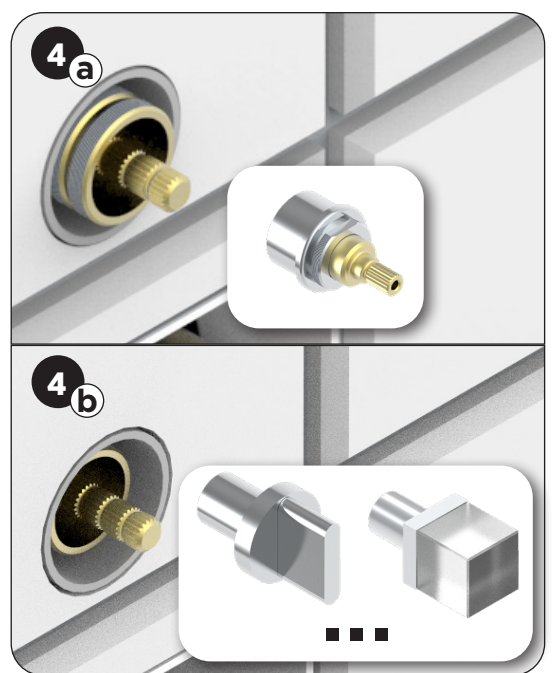
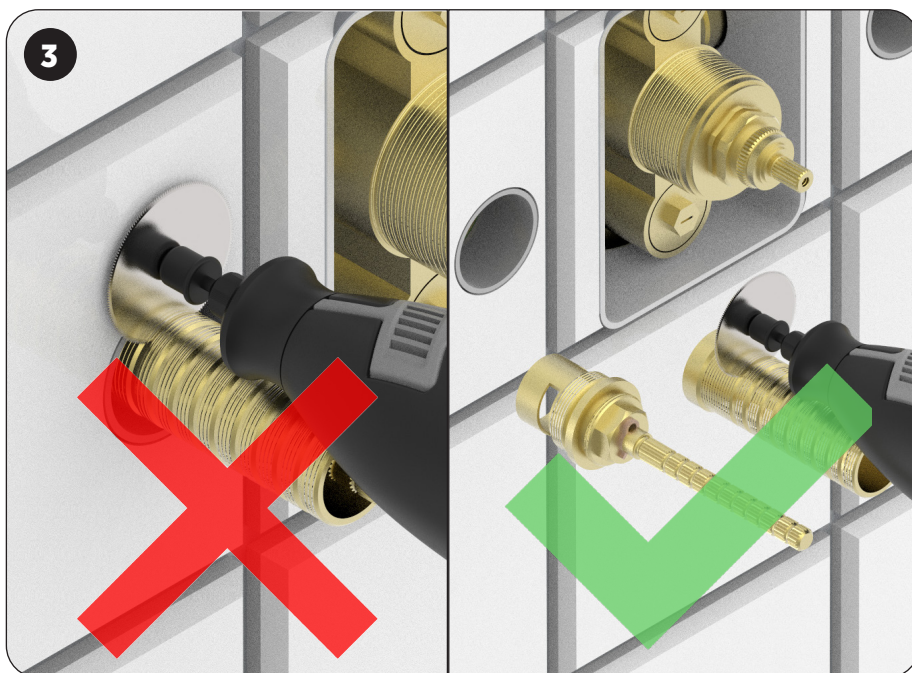
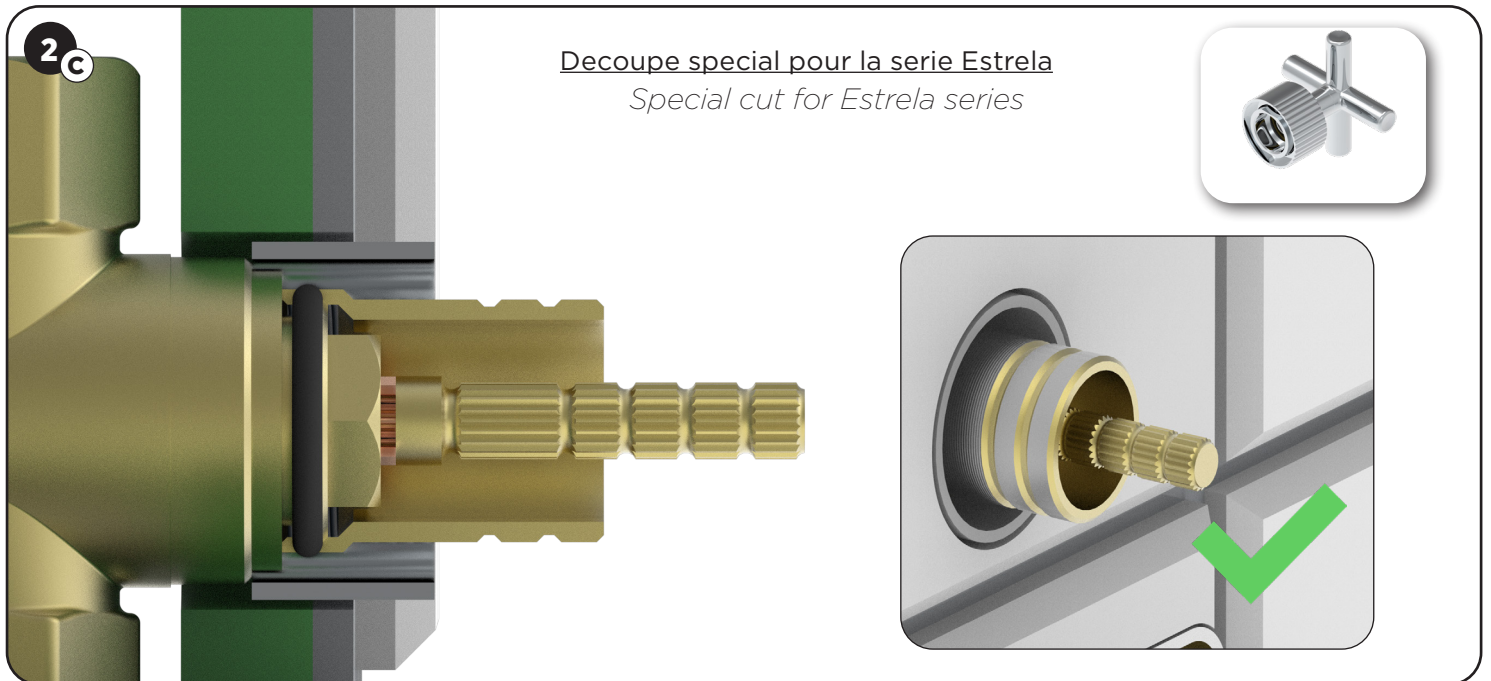
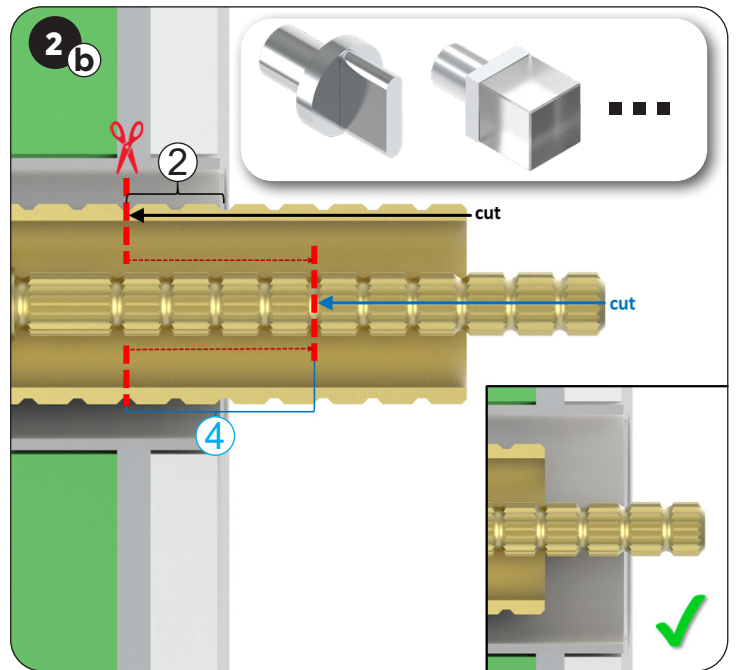
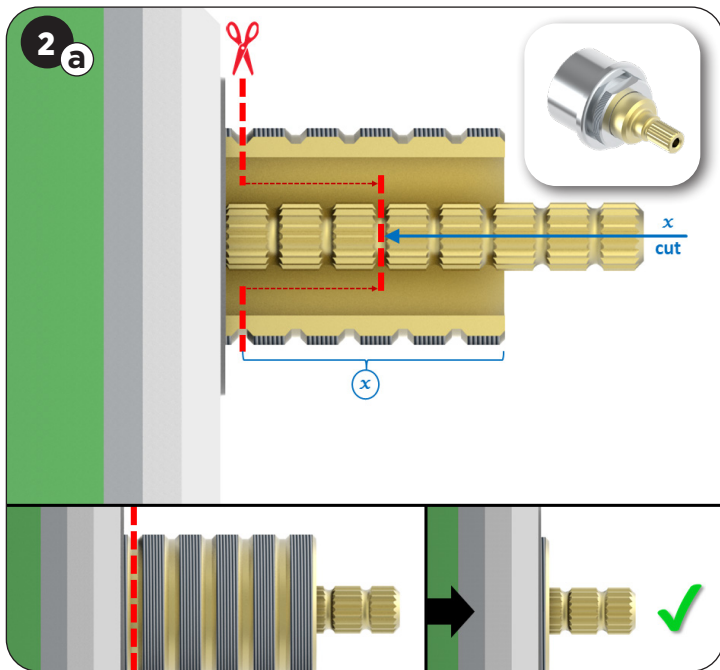
Mini flush-mount



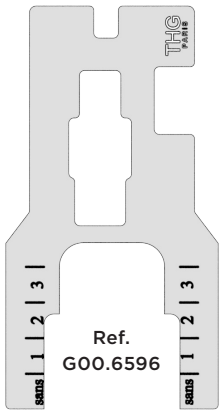
Cache épaule Shoulder cover X = 74mm 2 29/32"	Rosace a fût Flange with tube underneath X = 80mm 3 9/64"	Estrela Estrela X = 74mm 2 29/32"
Toute les séries (Yoko et Beyond y compris)	G3R - G3S - G3T - G3U - G3V - G3W - G7K - U2K - U7G - U7H - U7J - U7K - U7L - U7M - U7N - U7P - U7S - U7T - U6F - U6G - U6H - U6J - U6K	U3J - U3K - U3L

Installation / Installation / 安装 / Installation / Instalación / Installazione / Installatie / Установка / التركيب



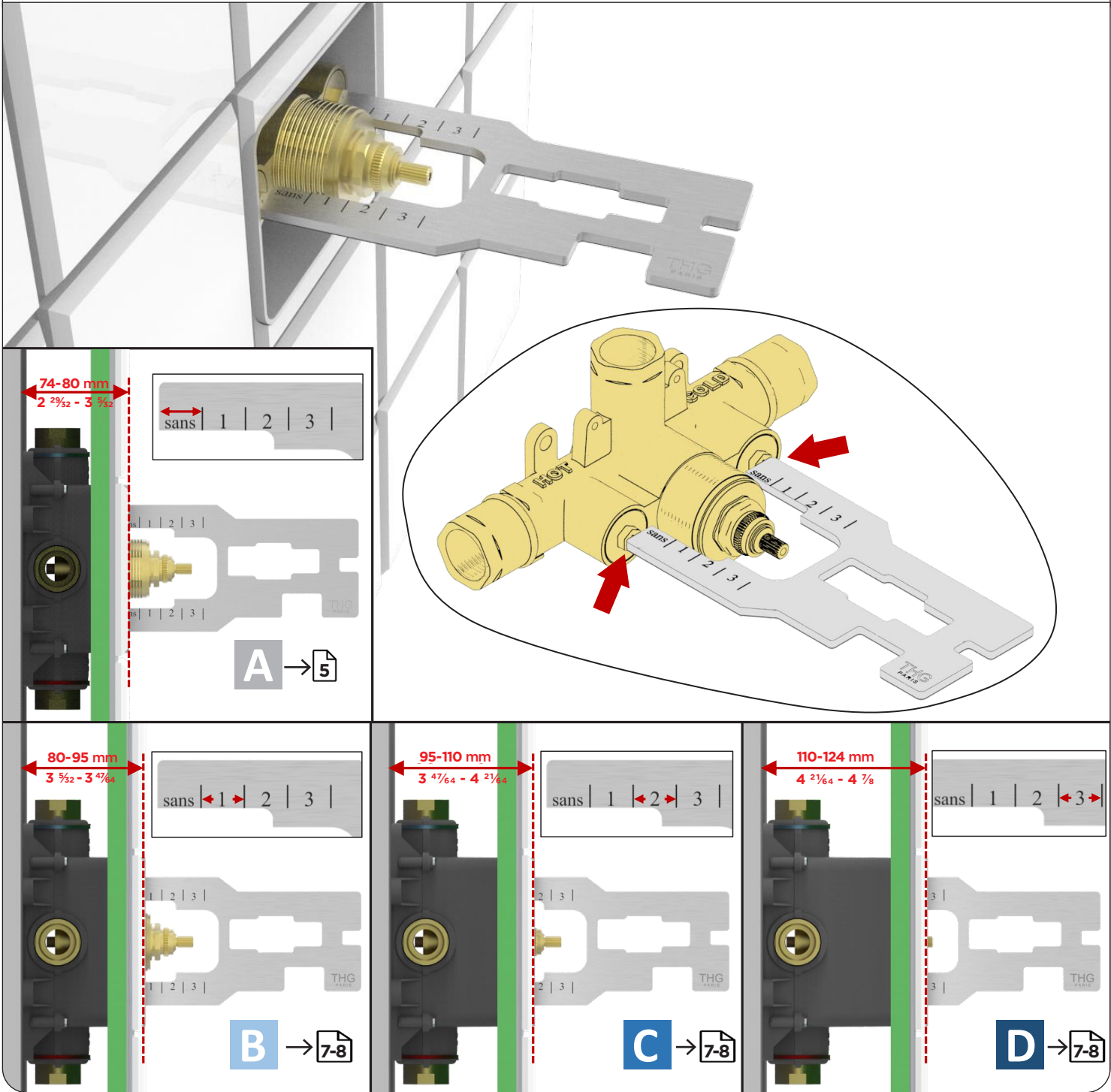


5.1

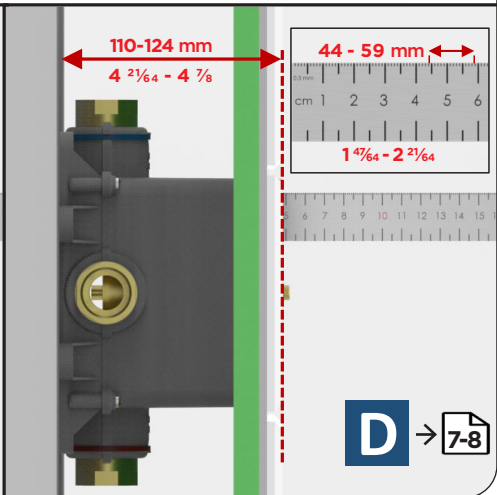
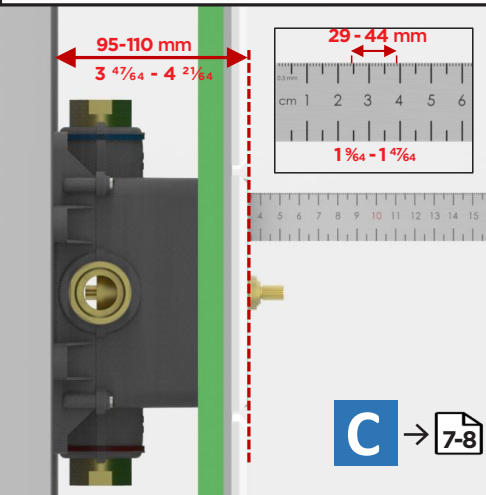
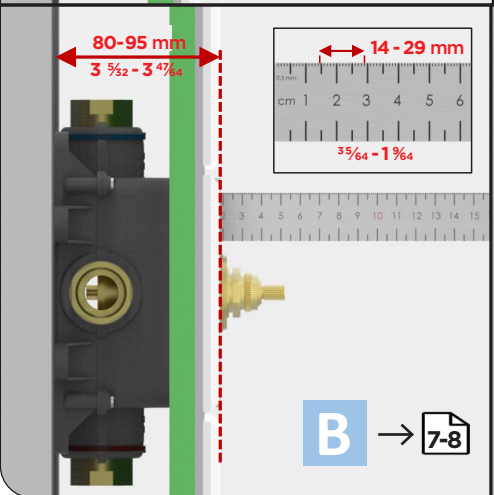
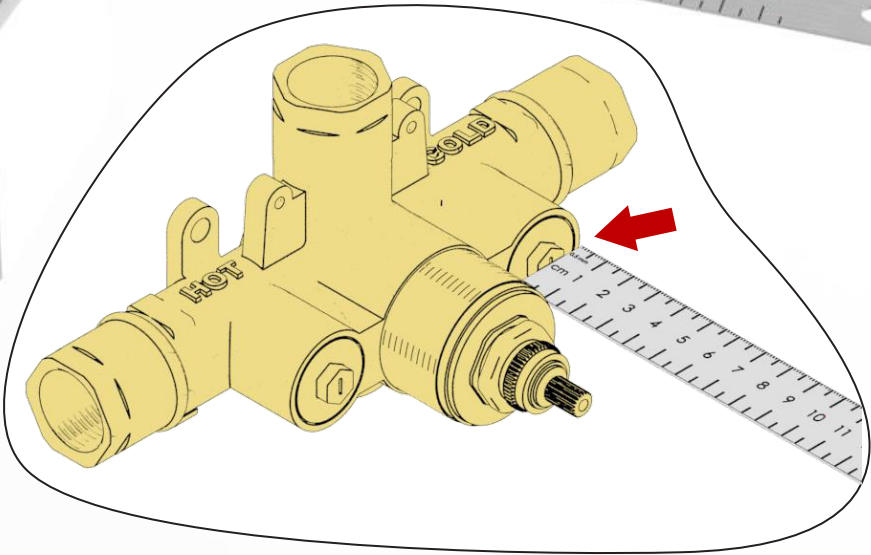
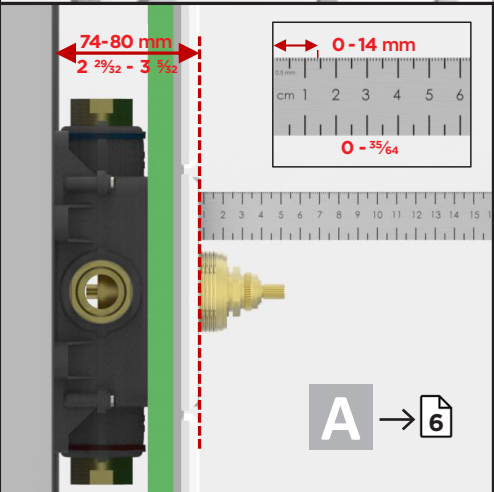
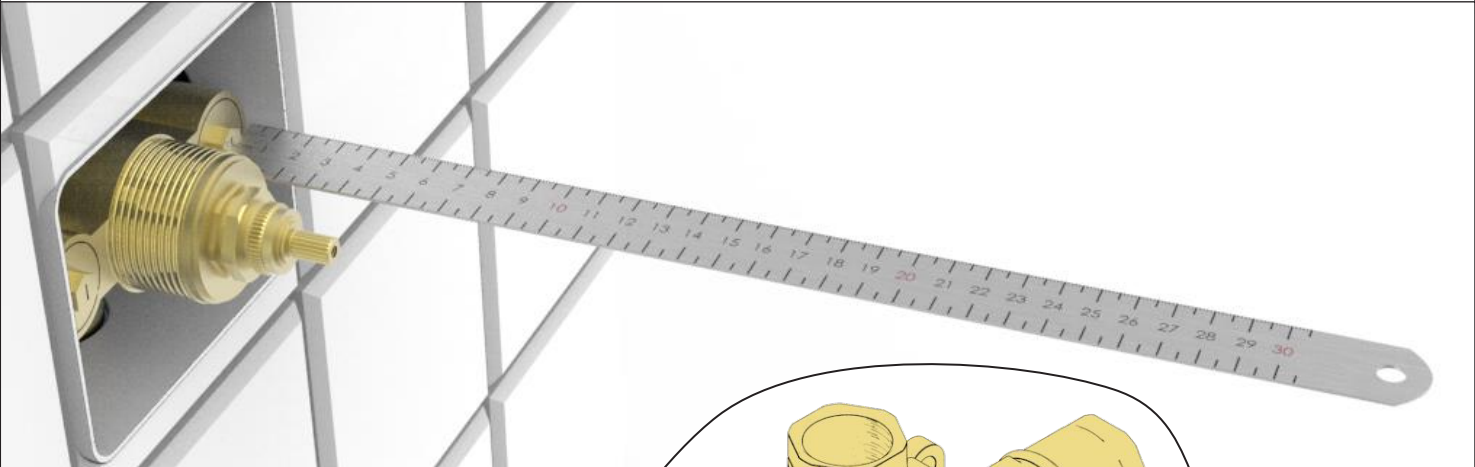


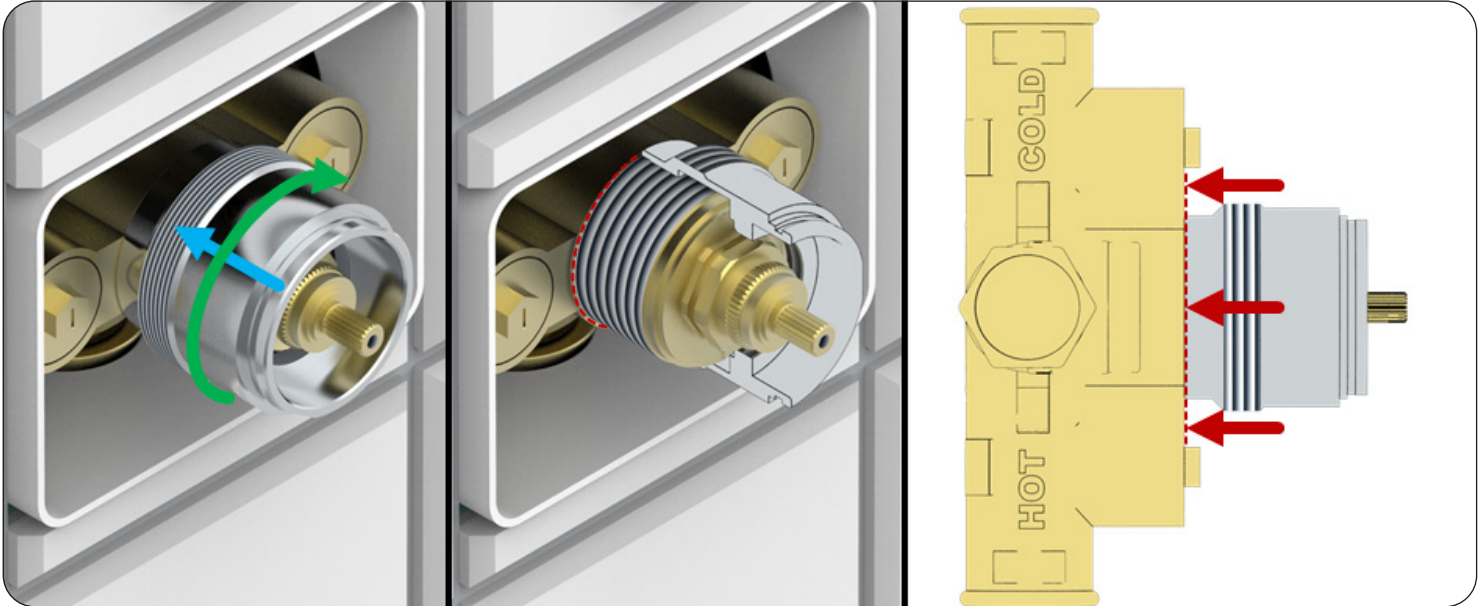
5.2

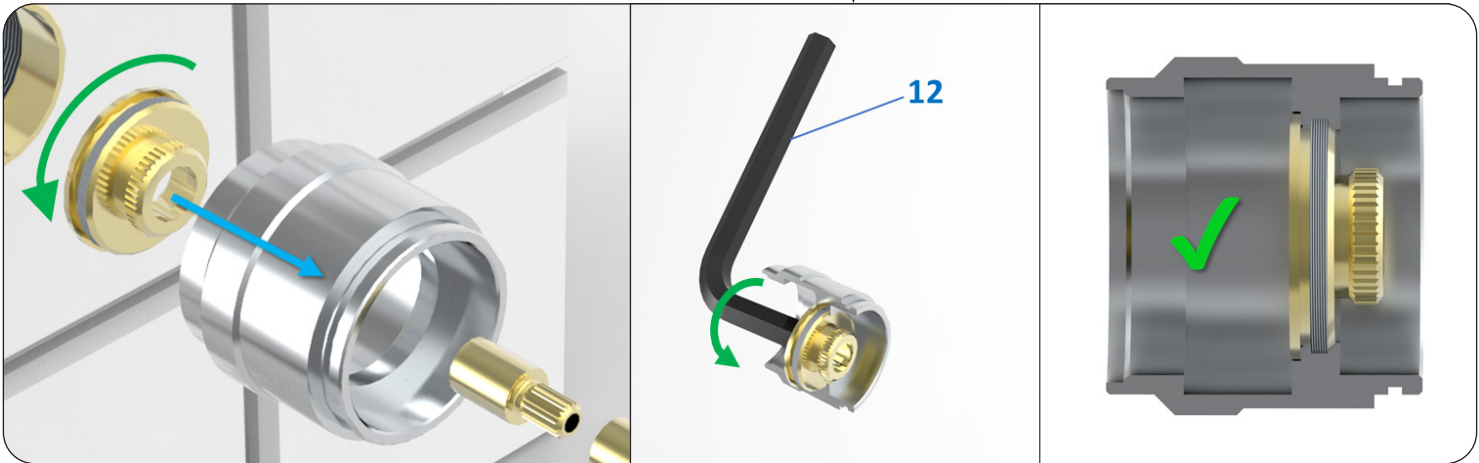
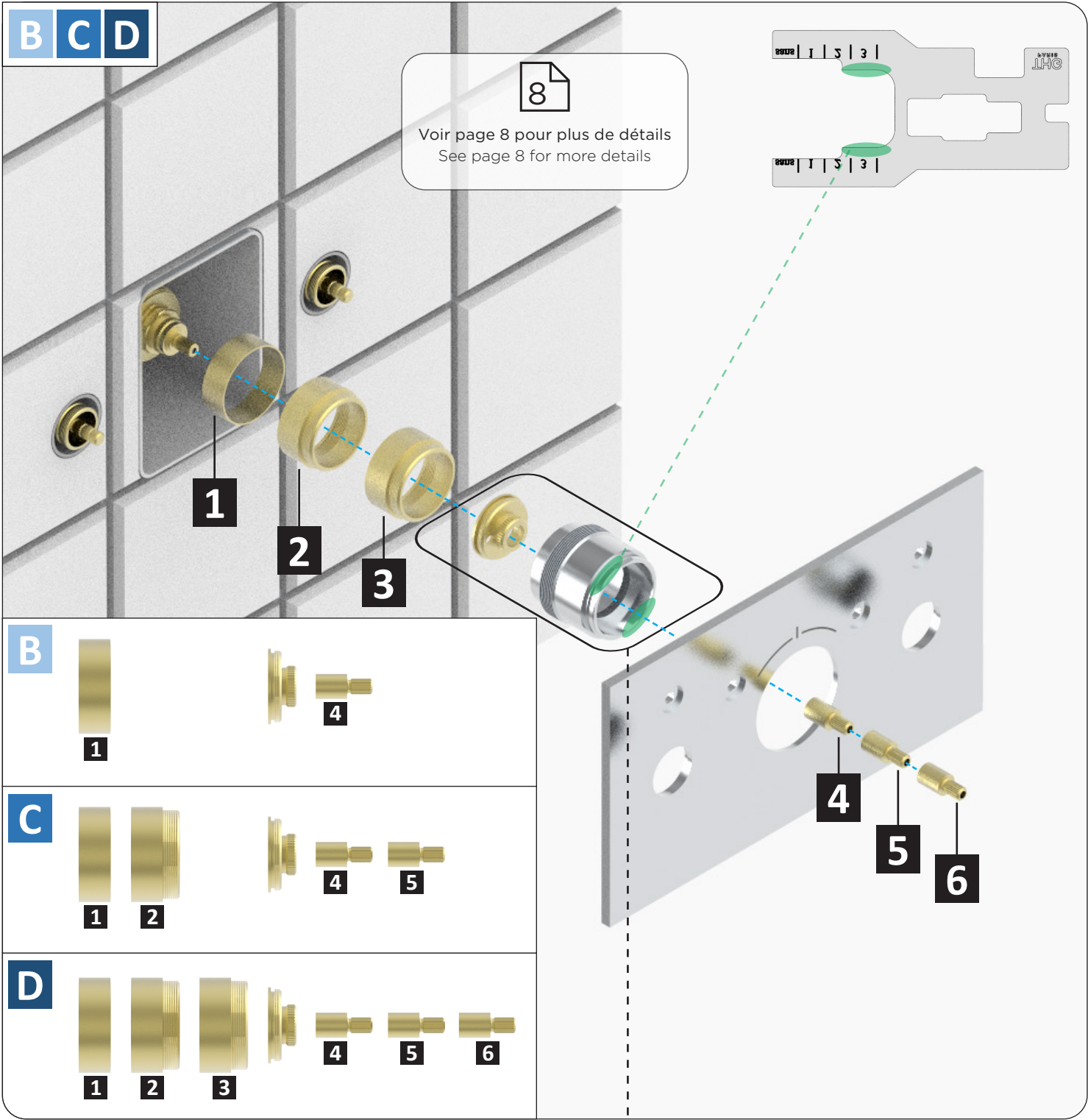
ou
or
或
oder
o
o
of
или
أو

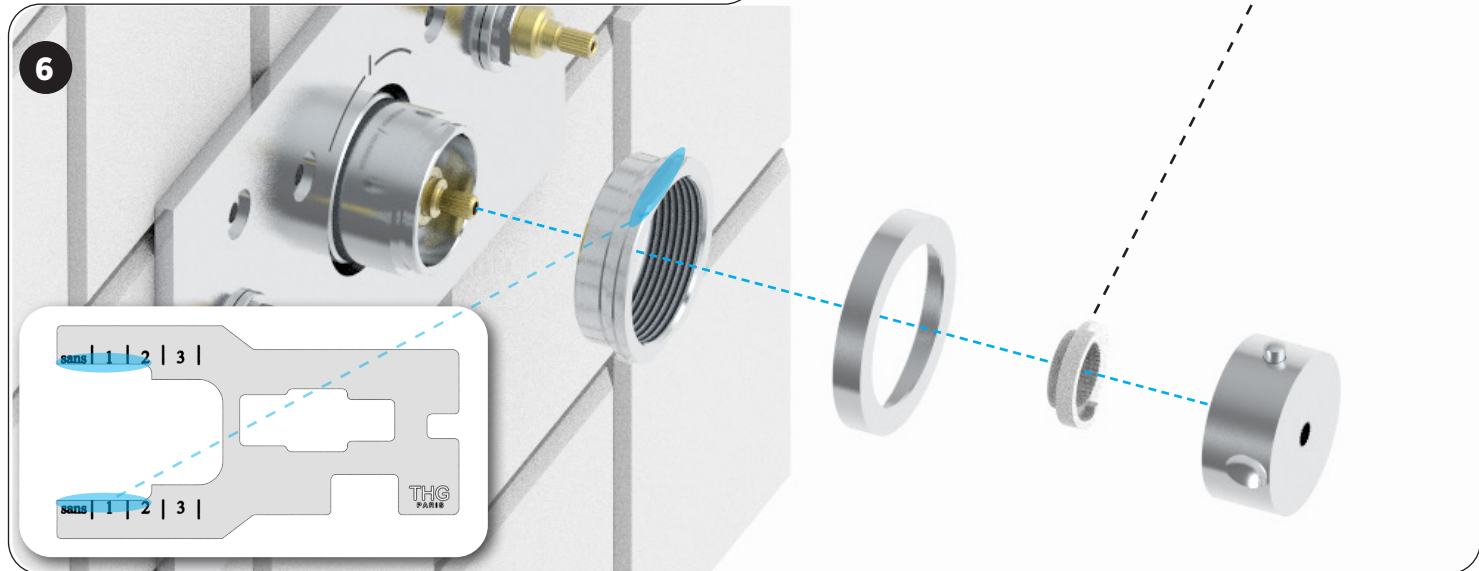
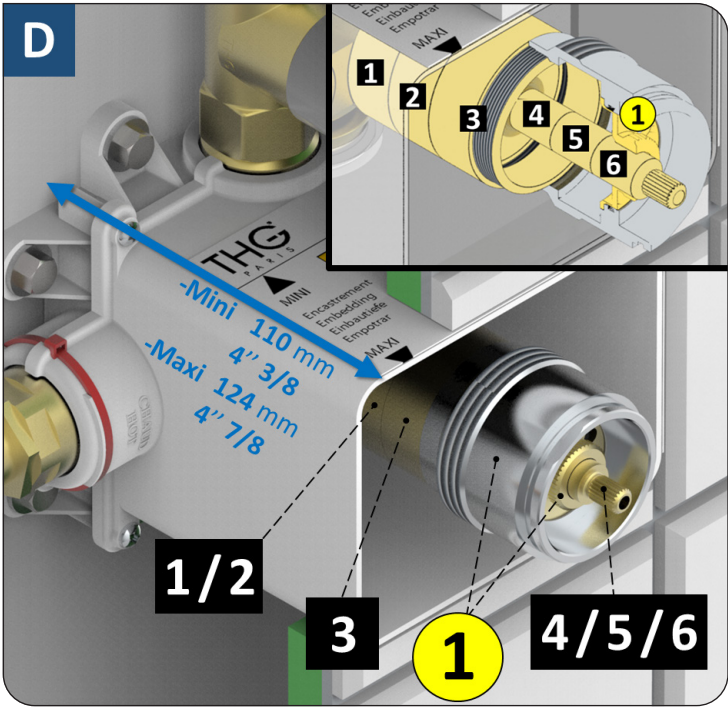
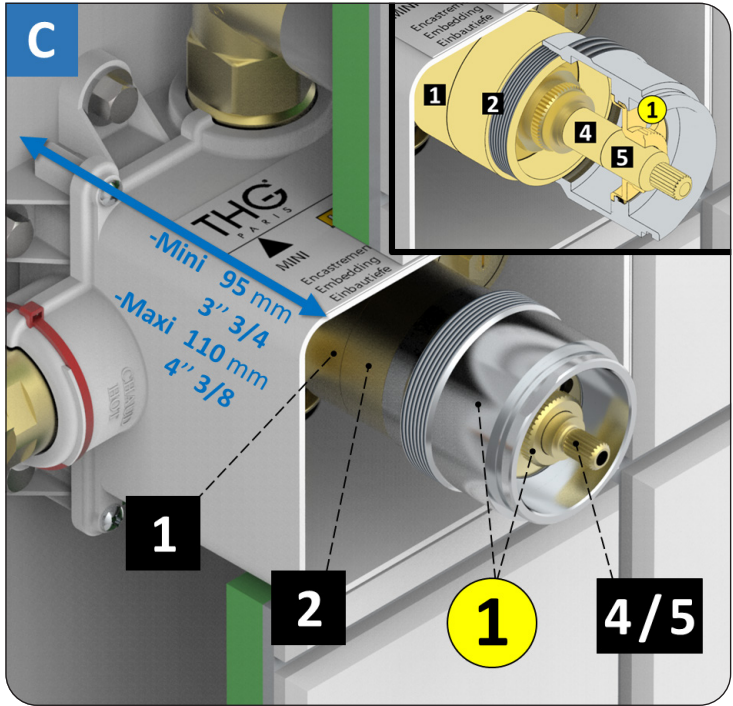
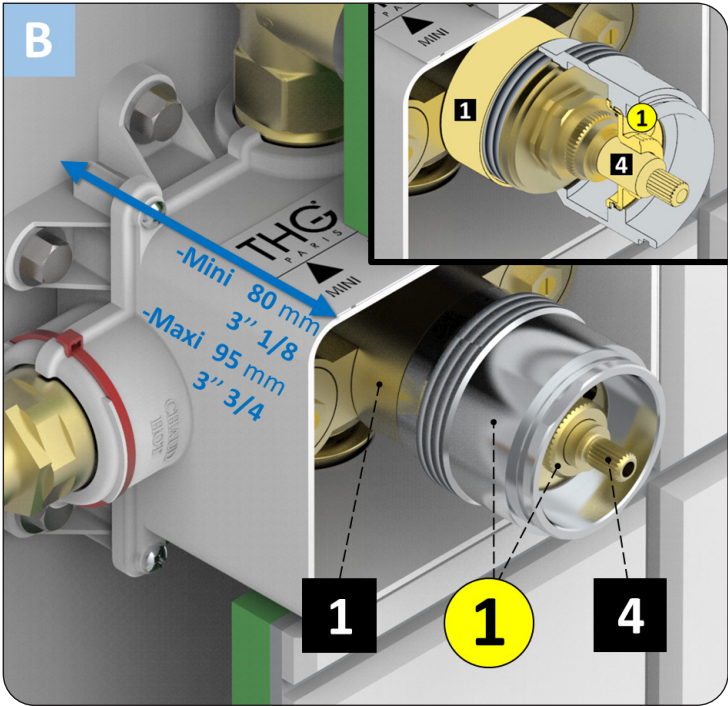


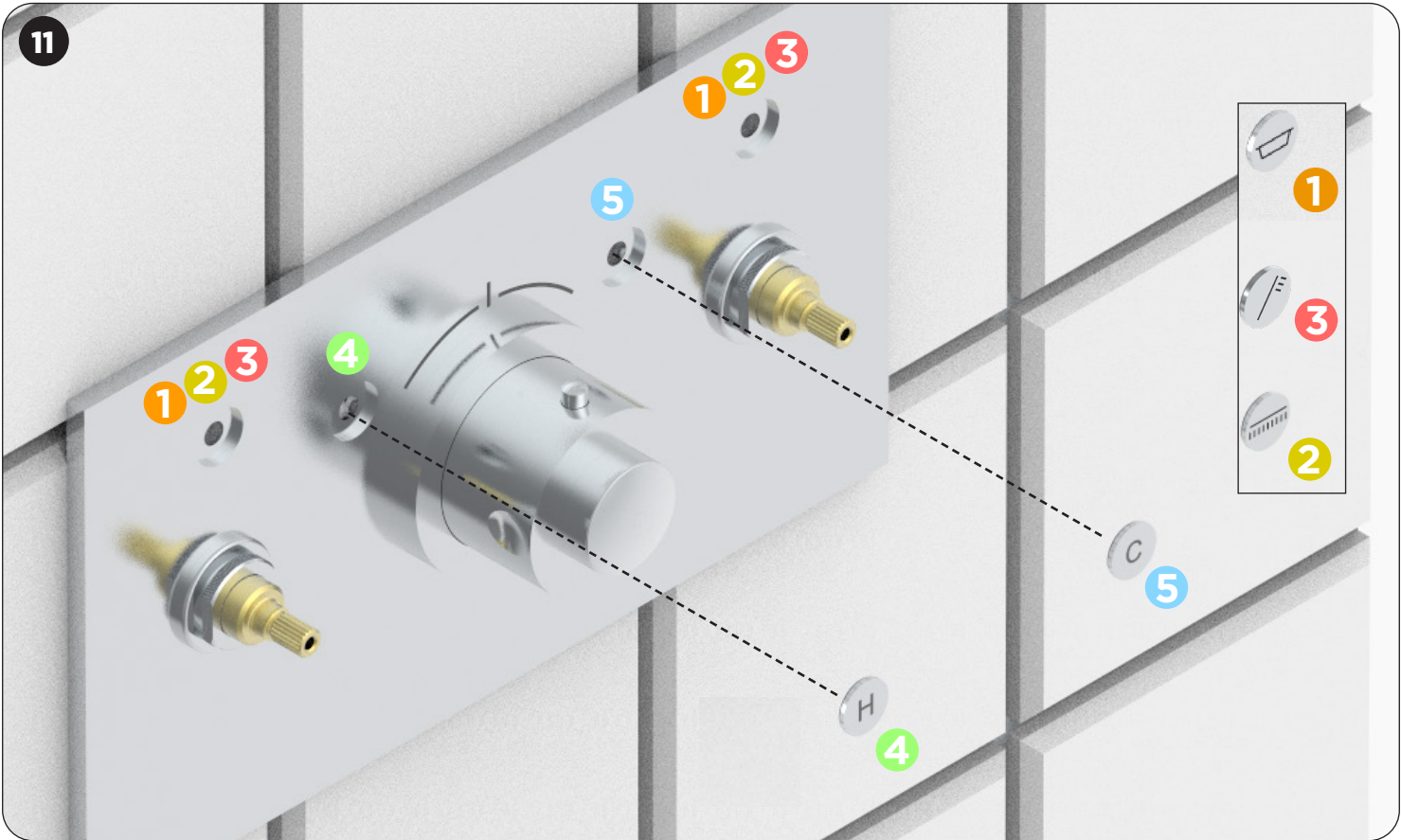
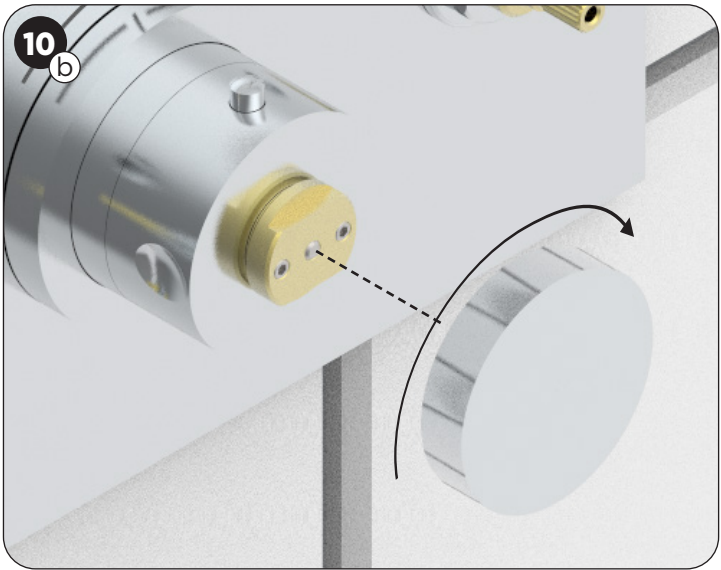
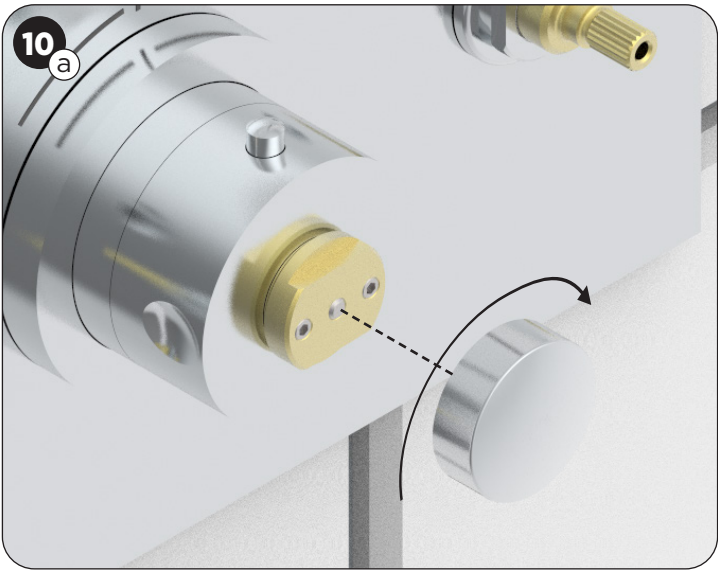
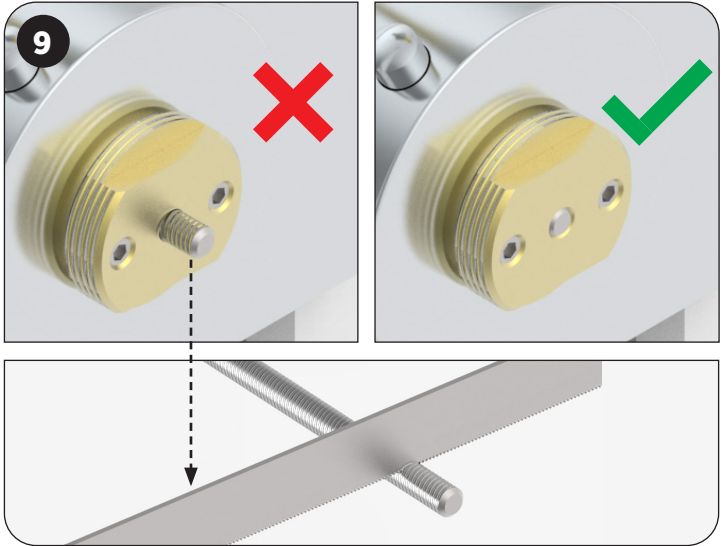
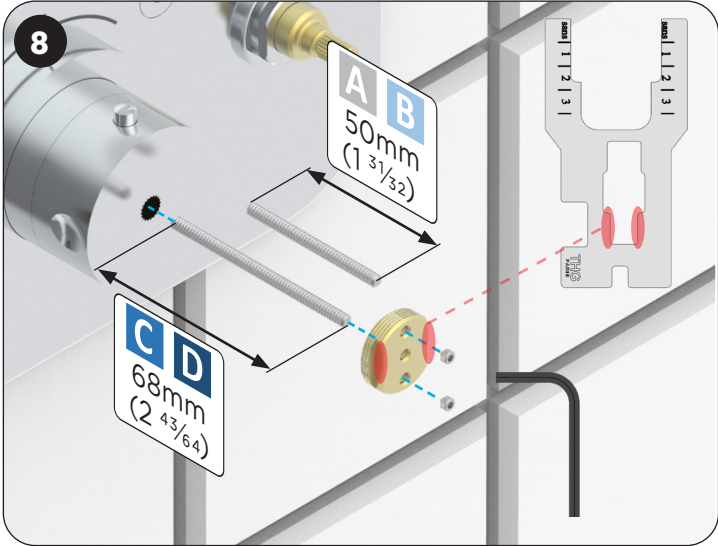
5.2

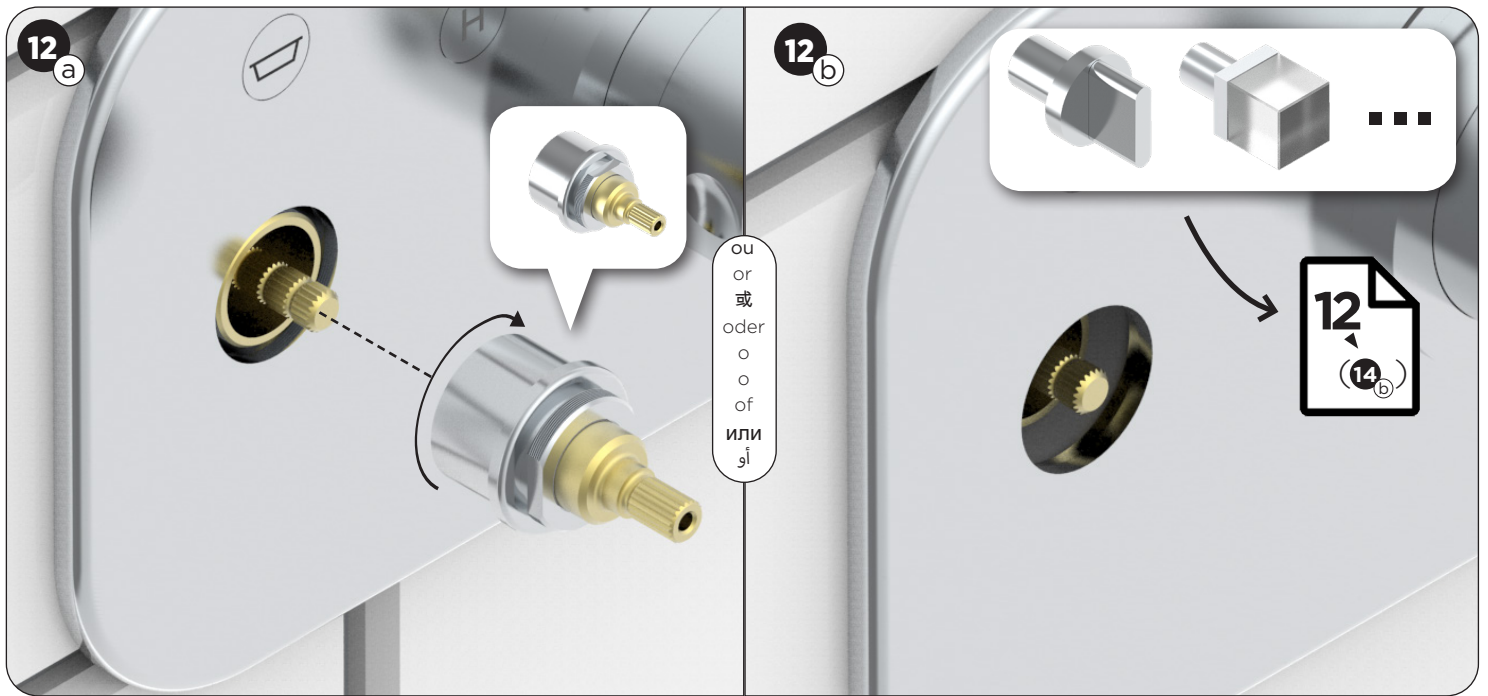




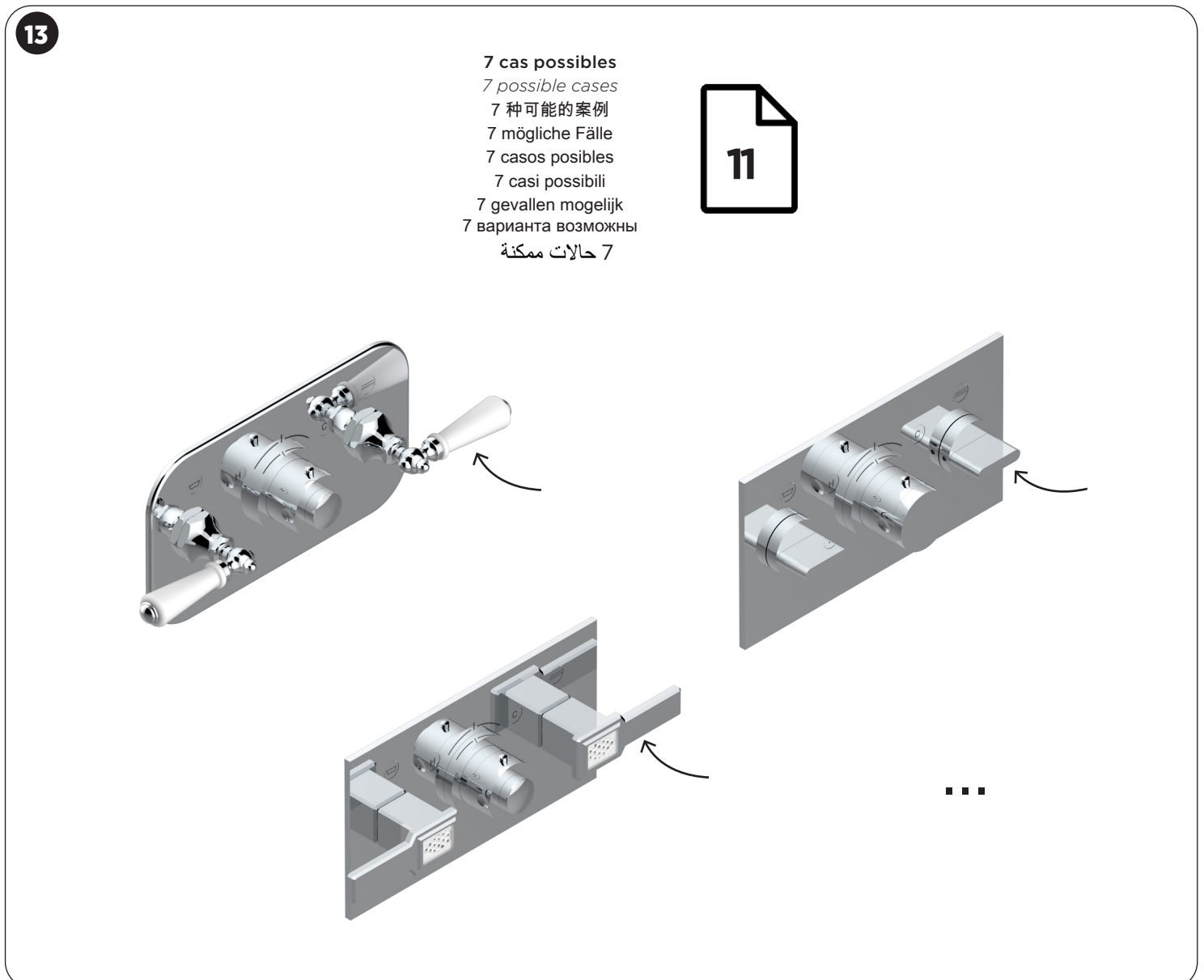


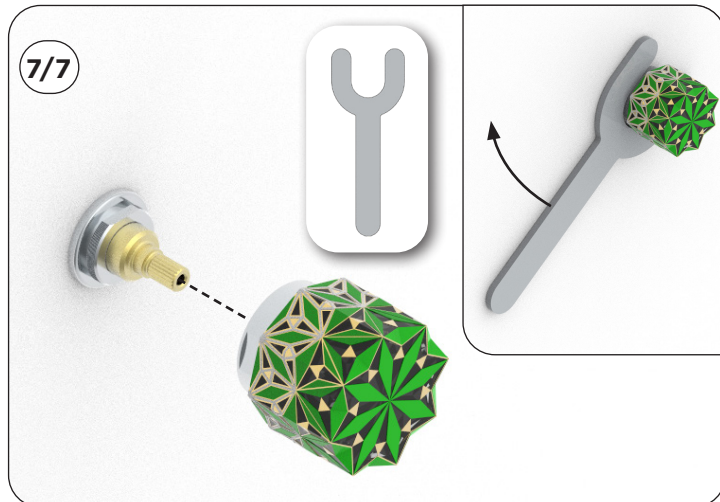
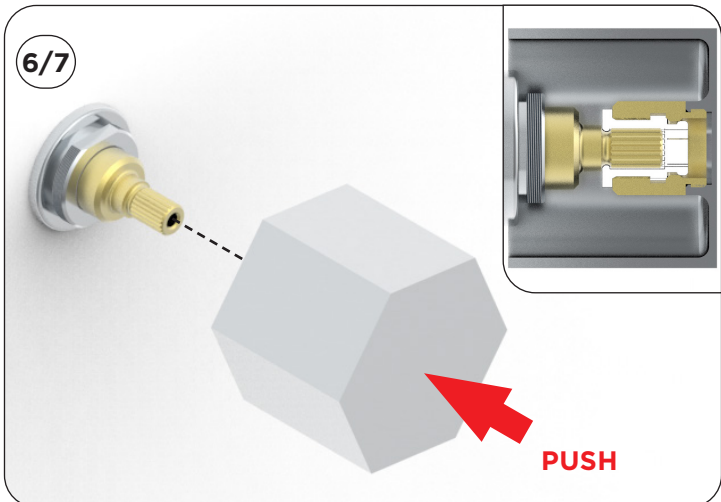
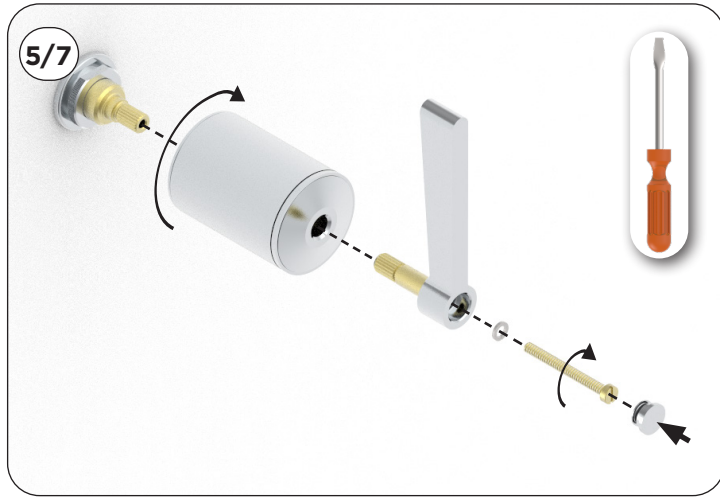
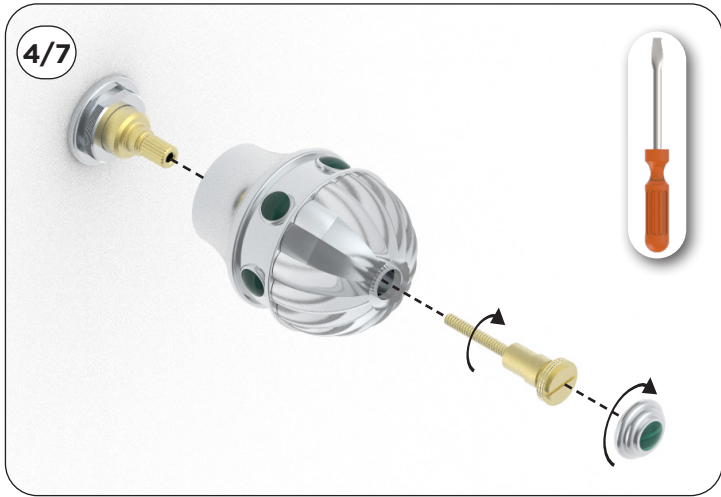
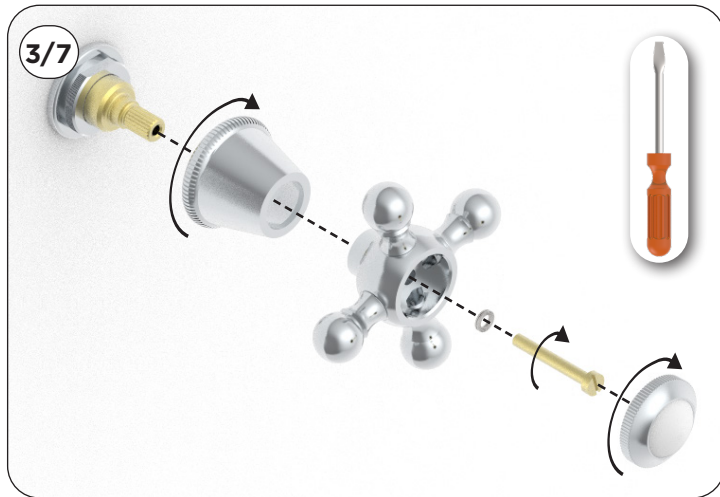
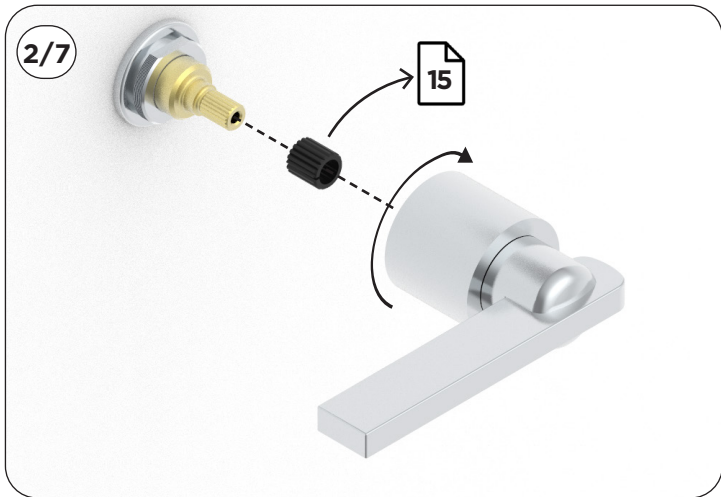
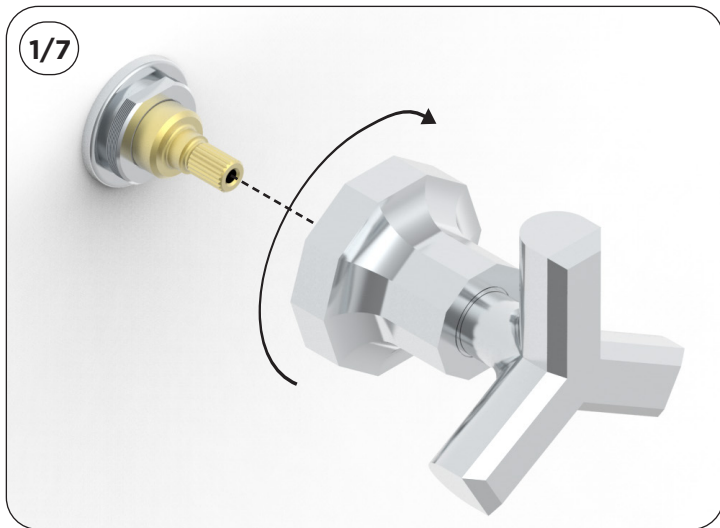




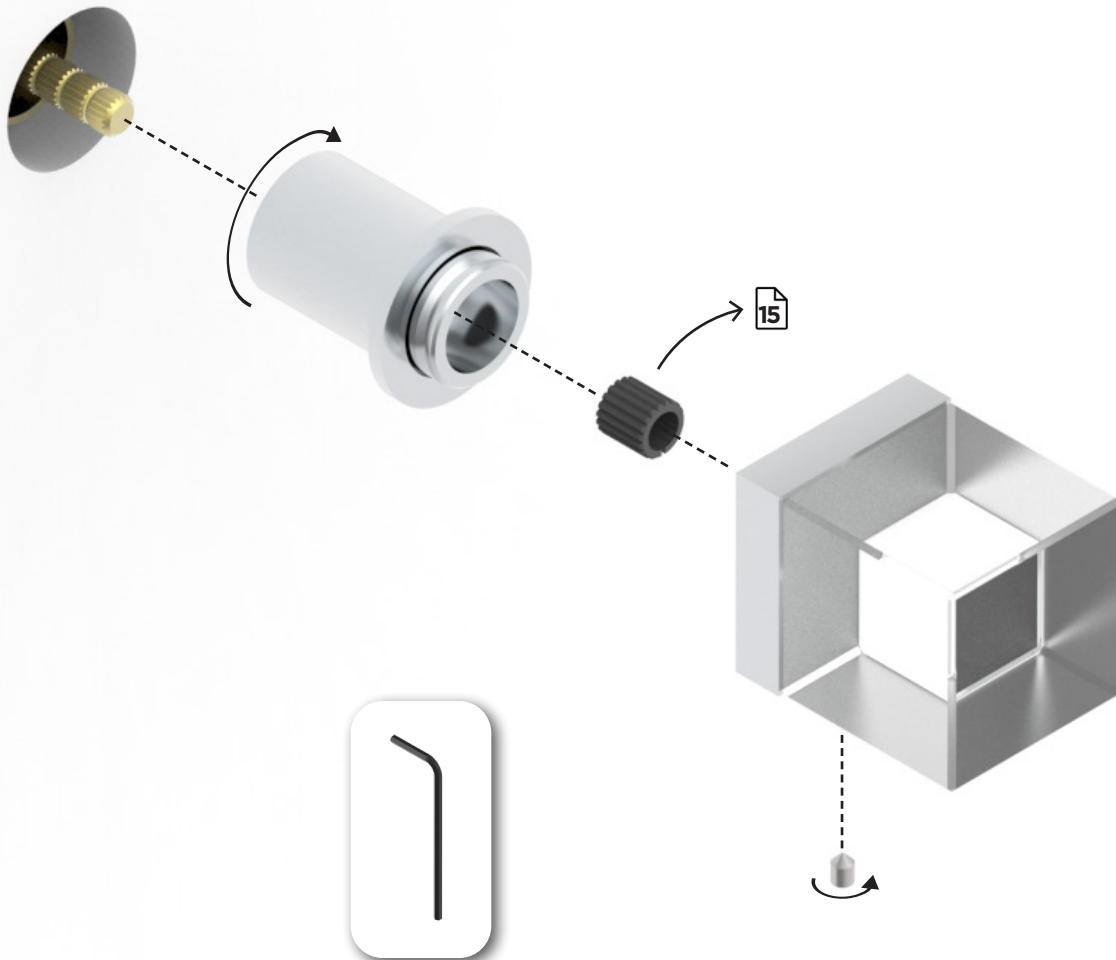
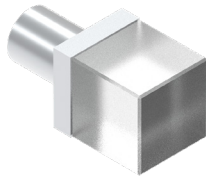
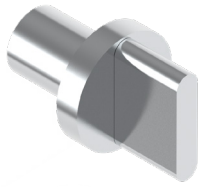


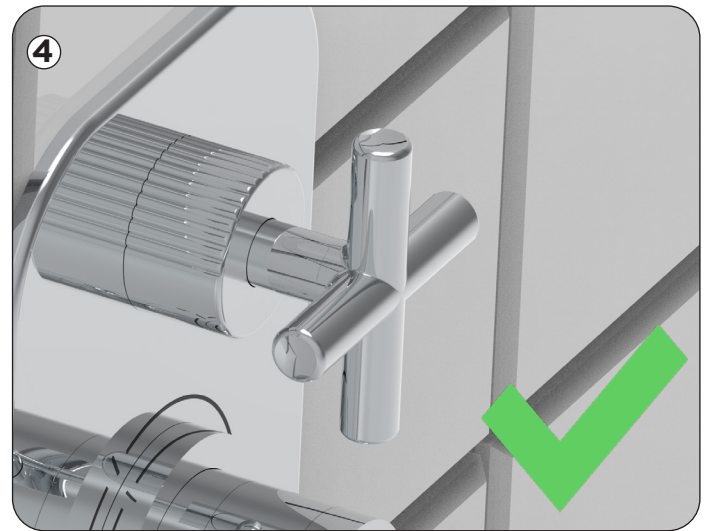
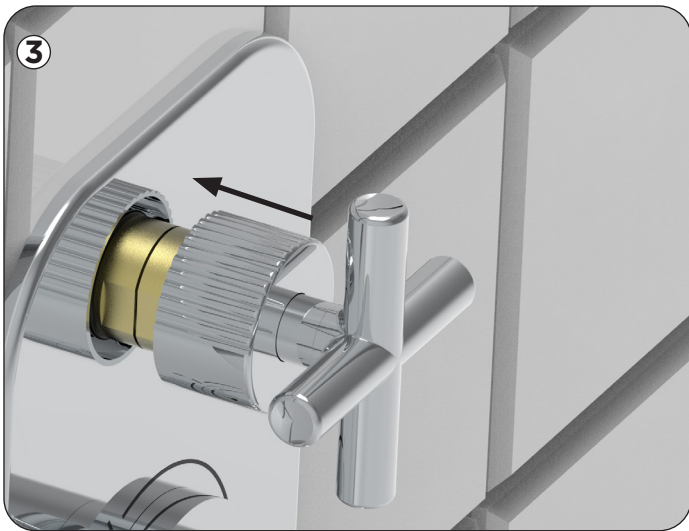
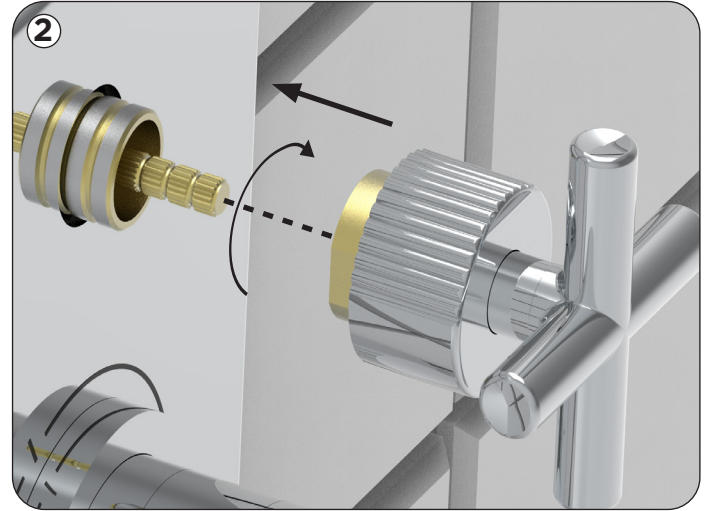
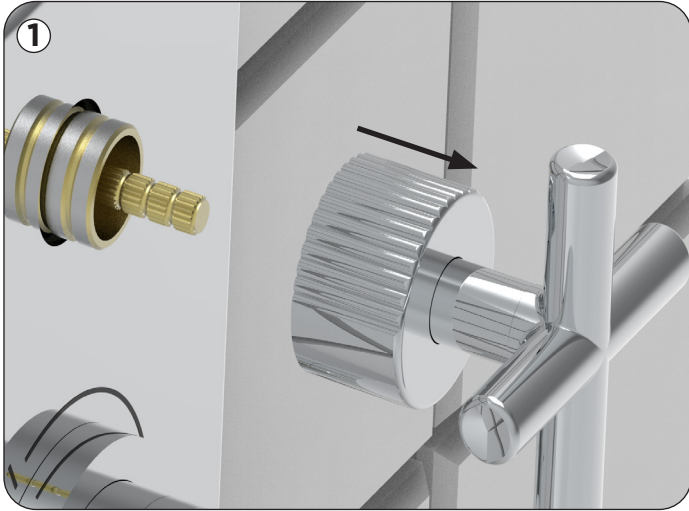
Montage des croisillons - manettes / Handle - lever assembly / 装配十字接头 - 手柄 / Montage von Traversen - Armaturen / Montaje de separadores - palancas / Montaggio dei transetti - manopole / Montage kraanknoppen - handgreep / Монтаж крестообразных рукояток - рычагов / تركيب ضوابط صليبية-مقابض



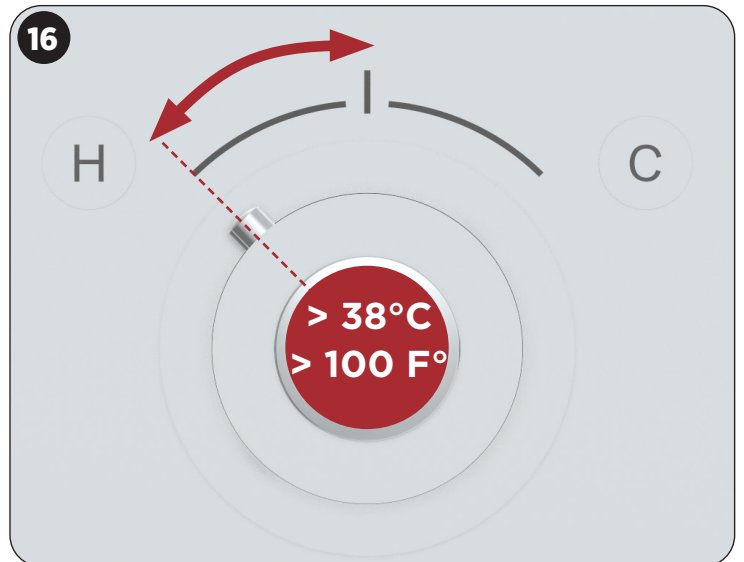
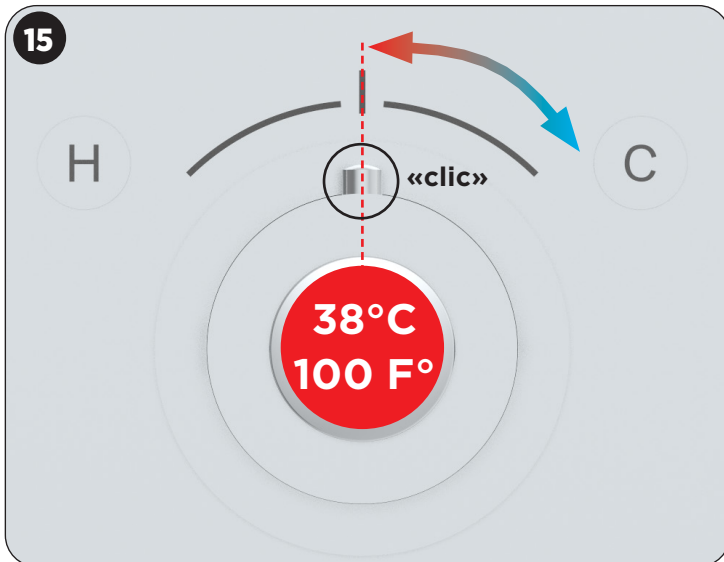


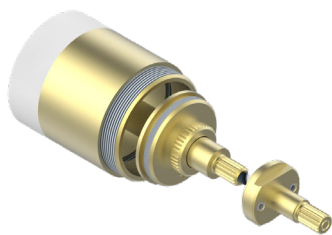
(14^b)



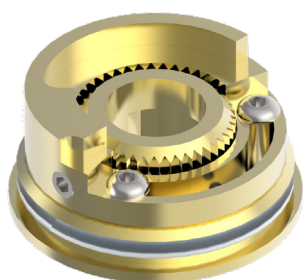


Réglage de température / Temperature adjustment / 温度校准 / Temperatureinstellung / Ajuste de temperatura / Regolazione della temperatura / Instellen van temperatuur / Регулировка температуры / ضبط الحرارة





Ref. G00.5100C



Ref. G00.5100G



Ref. G00.5100H



Ref. G00.6596

Insert plastique strié

Notice d'installation / Installation instructions / 安装说明 / Installationsanleitung / Instrucciones de instalación
Istruzioni per l'installazione / Installatie handleiding / Инструкции по установке / إرشادات التركيب



FR Insert plastique strié

EN Grooved plastic insert

CN 条纹塑料插件

DE Geriffelter Kunststoffeinsatz

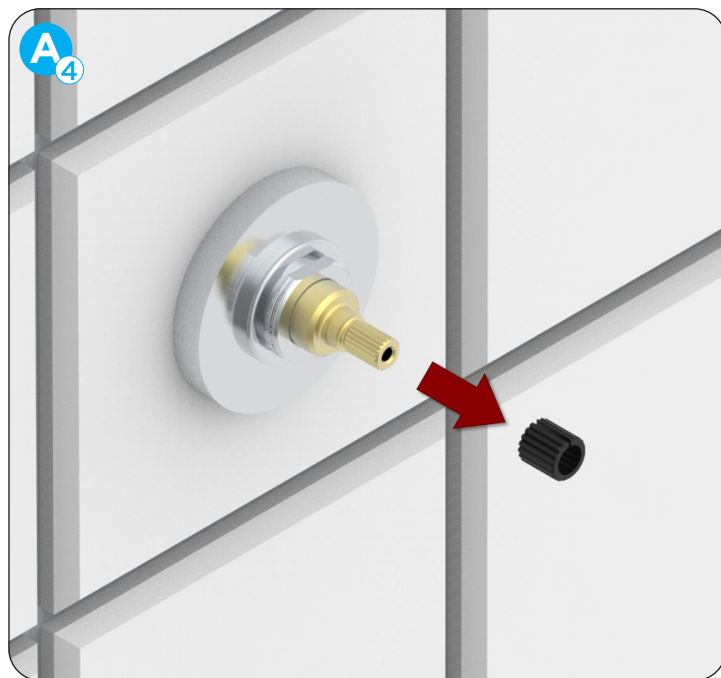
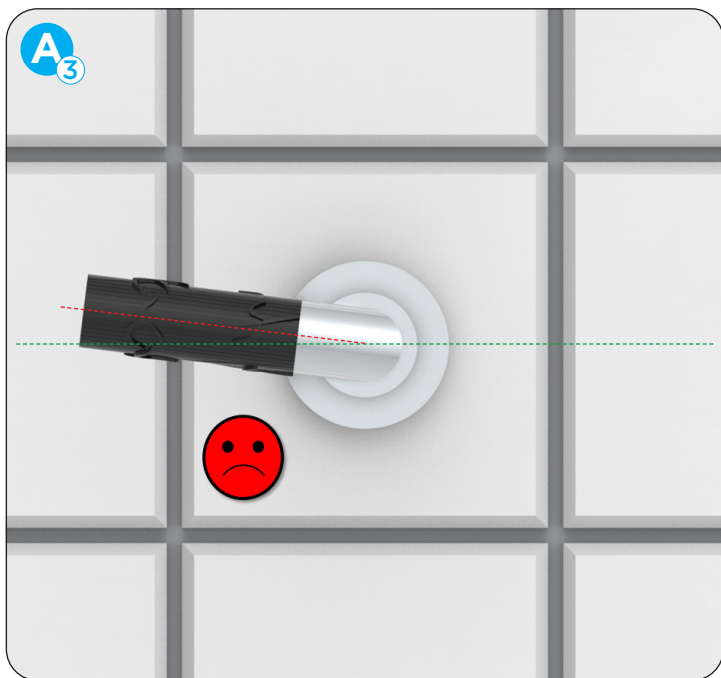
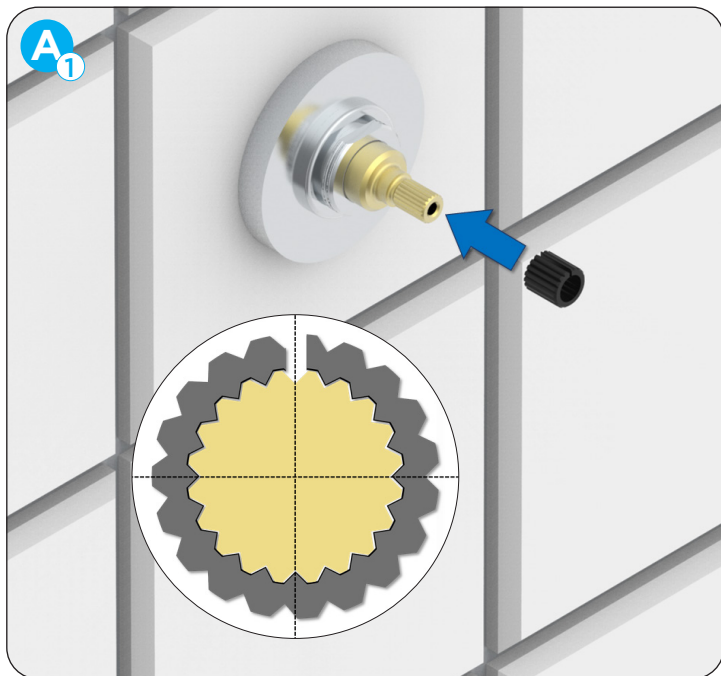
ES Inserto plástico estriado

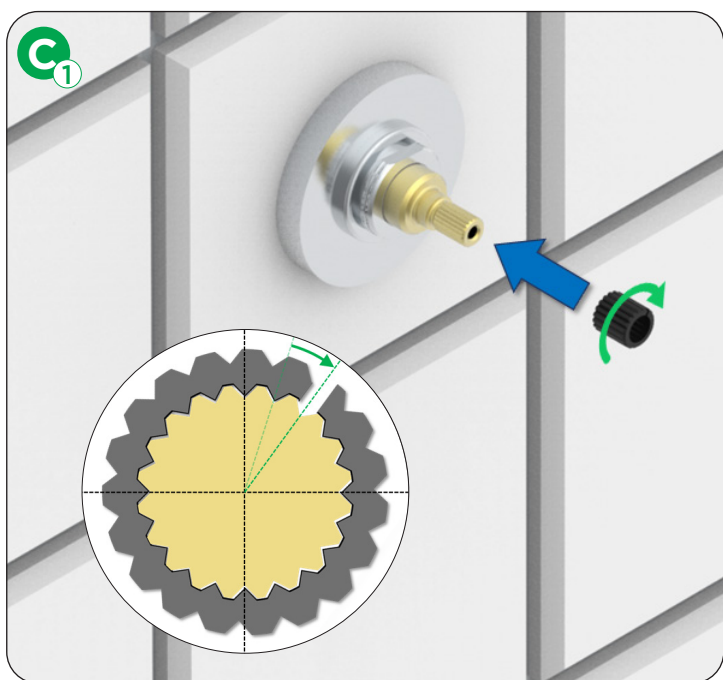
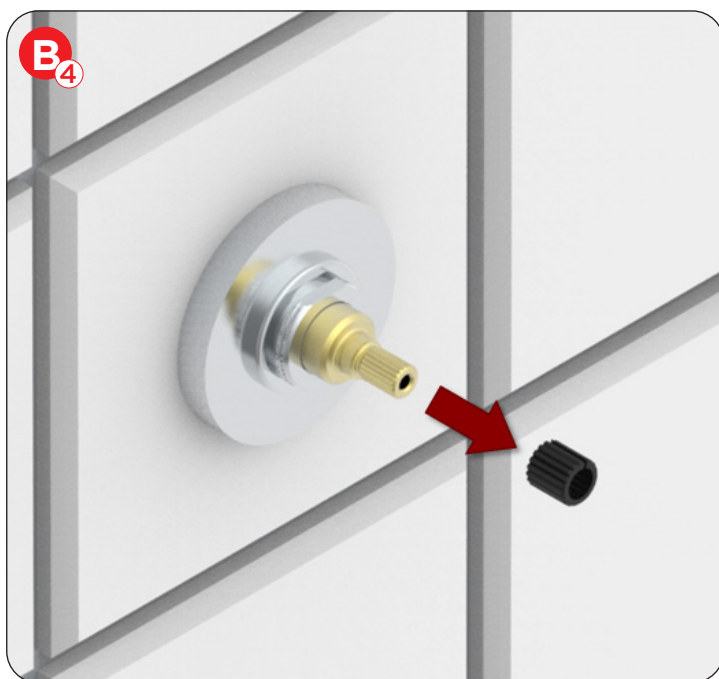
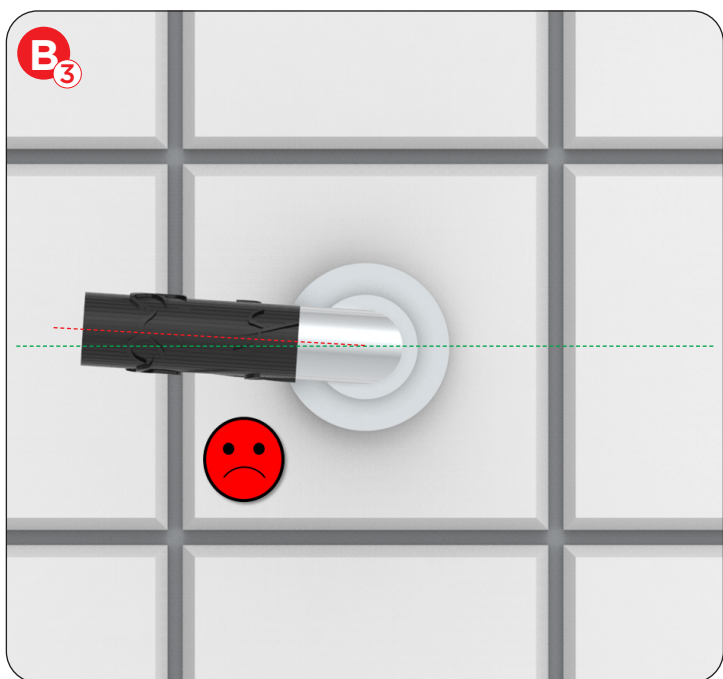
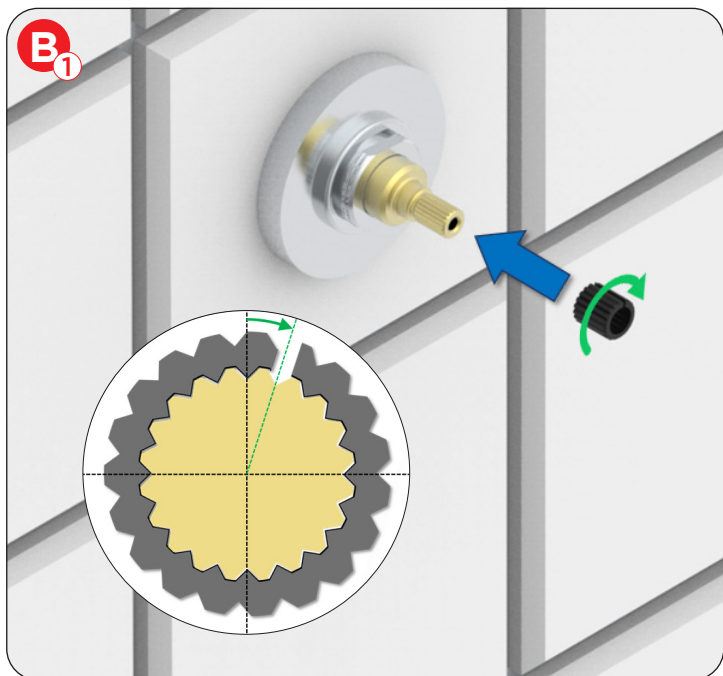
IT Inserto in plastica striata

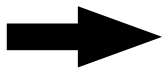
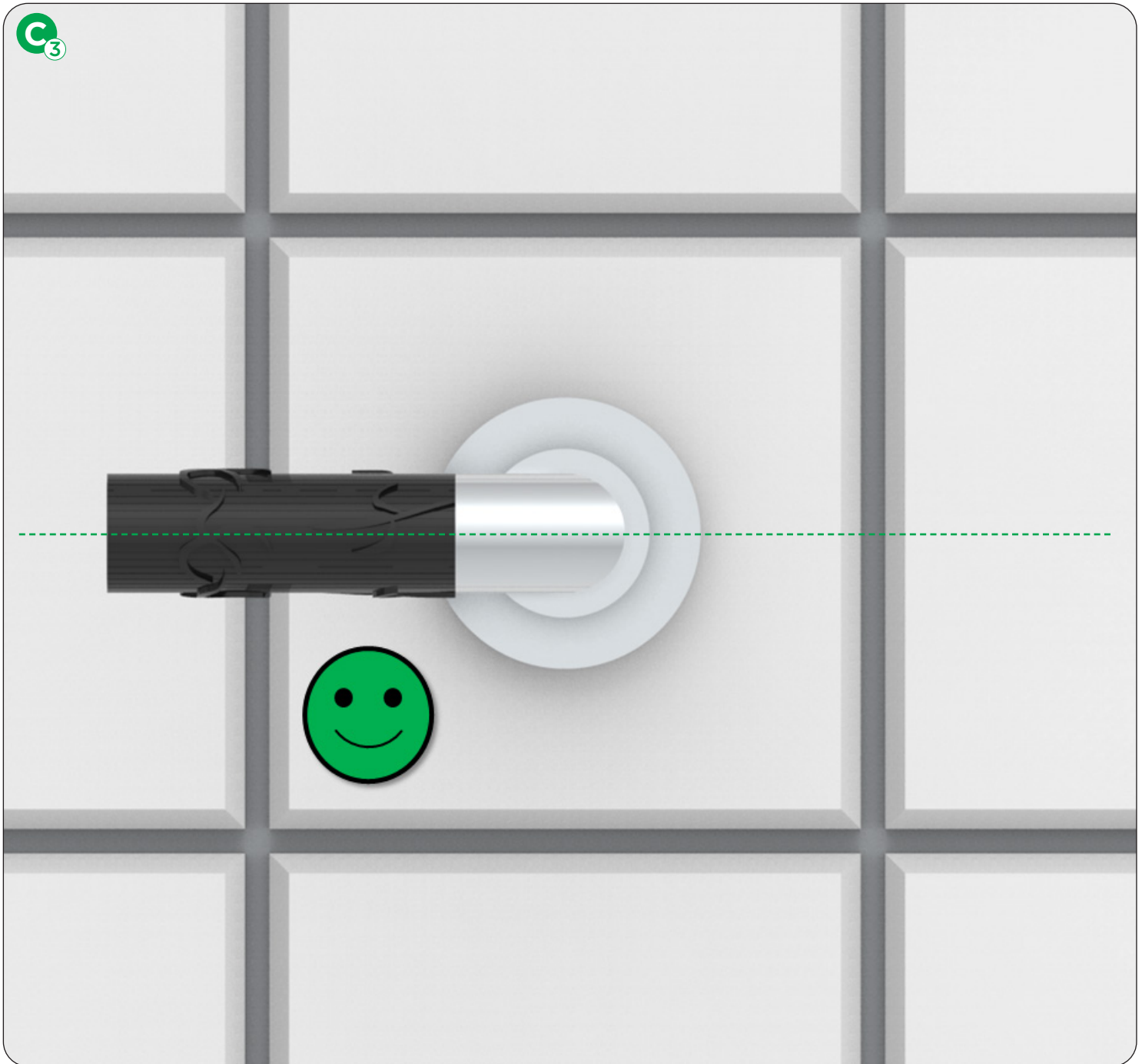
NL Gegroefde kunststof inleg

RU Пластиковая рубчатая прокладка

ملحق بلاستيكي مُحزَّر **AR**







Répéter l'opération jusqu'à obtenir la position verticale ou horizontale (19 positions possibles)

Repeat the procedure until you obtain the right vertical or horizontal position (19 possible positions)

重复操作，直到达到垂直或水平位置（可能有 19 个位置）

Wiederholen Sie den Vorgang, bis die vertikale oder horizontale Position erreicht ist (19 mögliche Positionen)

Repetir la operación hasta obtener la posición vertical u horizontal (19 posiciones posibles)

Ripetere l'operazione fino al raggiungimento della posizione verticale o orizzontale (sono possibili 19 posizioni)

Herhaal de handling totdat u de verticale of horizontale positie bereikt (19 mogelijke posities)

Повторяйте операцию, пока не достигнете вертикального или горизонтального положения (возможны 19 положений)

كرر العملية إلى غاية الحصول على الوضع العمودي أو الأفقي (٩١ وضعاً ممكناً)

[illegible]

[illegible]

THG[®]
P A R I S